

# БЮДЖЕТИРОВАНИЕ С ОБЩЕСТВЕННЫМ УЧАСТИЕМ ГОРОД БОСТОН

## ОСНОВНЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ

### Что такое бюджетирование с общественным участием?

Бюджетирование с общественным участием (РВ) - это демократический процесс, в ходе которого члены местного сообщества непосредственно решают, как потратить часть государственного бюджета. Бюджетирование с общественным участием - это практика, которая углубляет демократию, укрепляет местные сообщества и обеспечивает более справедливое распределение государственных ресурсов. Несколько городов США, включая Нью-Йорк, Чикаго, Дарем, Кембридж и Сомервилль, приняли и внедрили процессы РВ, чтобы повысить гражданскую и бюджетную активность своих жителей.

### БЮДЖЕТИРОВАНИЕ С ОБЩЕСТВЕННЫМ УЧАСТИЕМ В БОСТОНЕ

Управление бюджетирования с общественным участием (ОРВ) было создано [Постановлением](#) весной 2023 года. Задача этого Управления - предоставить жителям города Бостон официальную возможность внести свой вклад в бюджетный процесс города. В рамках ежегодных циклов РВ Управление будет привлекать общественность и продвигать проекты, ориентированные на местное сообщество, которые способствуют социальному и расовому равенству.

В первом цикле РВ жители города Бостон будут принимать активное участие в определении, формировании и приоритизации проектных идей для решения местных потребностей, помогая при этом формировать годовой бюджет города. Жители будут сотрудничать с Управлением бюджетирования с общественным участием, его Внешним советом по надзору, соответствующими городскими департаментами и общественными организациями, чтобы помочь определить приемлемость и осуществимость идей проектов, инициированных местным сообществом.

Для этого первого пилотного года ОРВ его Совет по надзору разработали документ [«Инструкция по бюджетированию с общественным участием»](#), чтобы обеспечить всеобъемлющую основу и стандартный набор правил и операций для этой новой инициативы в городе Бостон.

### РИСУНОК 1. ГРАФИК ПРОЦЕССА РВ И ДАТЫ ПРОВЕДЕНИЯ ЦИКЛА РВ



# КОГДА И КАК УЧАСТВОВАТЬ В ПРОЦЕССЕ РВ



У жителей Бостона будет множество возможностей поделиться своими идеями проектов с Управлением бюджетирования с общественным участием. В июле Управление начнет общегородскую кампанию по сбору идей, доступную для всех жителей Бостона. Идеи можно подавать через онлайн-портал РВ Portal, телефонную линию РВ, лично в филиалах Публичной библиотеки и в мэрии, а также на мероприятиях, проводимых

в партнерстве с организациями местных сообществ.

*По результатам этого начального этапа ОРВ оценит и определит 15 высших приоритетов местного сообщества, основываясь на типе и количестве аналогичных идей, представленных жителями всего города.*

## **Приемлемость и критерии проекта**

В процессе РВ приоритет отдается проектным идеям, которые создают коллективный потенциал для решения вопросов социальной и расовой справедливости. Идеи проектов могут быть представлены жителями города Бостон, независимо от возраста, и должны соответствовать следующим критериям:

- Проекты ограничиваются одноразовыми расходами и не предусматривают создания новых постоянных должностей;
- Проектные предложения могут включать в себя программы и услуги, а также физическую инфраструктуру, технологические усовершенствования и благоустройство общественной территории, находящейся в собственности города.
  - ▶ К участию не принимаются инфраструктурные проекты на частной, государственной или федеральной собственности, например, проекты, касающиеся Департамента охраны природы и отдыха (DCR) или Транспортного управления Большого Бостона (MBTA).
  - ▶ К рассмотрению принимаются идеи проектов, связанных с программами и услугами на объектах, не принадлежащих городу.
- Идеи проекта должны быть осуществимы и соответствовать существующей городской политике, законам, нормативным актам и Постановлению о бюджетировании с общественным участием; и
- Проекты должны осуществляться или управляться соответствующим городским департаментом или агентством, получающим прямые бюджетные ассигнования

**Примеры приемлемых идей:** программа по укреплению психического здоровья молодежи города Бостон; расширение городской бесплатной беспроводной сети Wicked Free WiFi, чтобы охватить больше районов с низким уровнем дохода; занятия по цифровой грамотности для пожилых людей, позволяющие приобрести новые навыки и стимулировать социальные связи; улучшение общественных пространств с помощью инфраструктурных проектов (паблик-арт, уличные деревья, скамейки и т. д.); расширение доступа к свежим и здоровым продуктам питания с помощью программ общественных садов или общественных холодильников, управляемых местными организациями.

**Примеры неприемлемых идей:** оплата заработной платы государственного или муниципального служащего для предоставления услуг; ремонт или улучшение здания, находящегося в частной собственности; помощь организации в ремонте помещения, которое она арендует у частного арендодателя; помощь религиозному учреждению в ремонте его храма; увеличение частоты движения автобусов или поездов транспортного управления Большого Бостона (MBTA); усиление наблюдения, охраны правопорядка и/или других мер, которые негативно и непропорционально влияют на жителей.





## ФОРУМЫ ПО КОНЦЕПТУАЛЬНЫМ ВОПРОСАМ И РАЗРАБОТКА ПРЕДЛОЖЕНИЯ (Окт. - Ноя. 2024)

На Форумах по концептуальным вопросам жители будут взаимодействовать с соответствующими городскими департаментами, чтобы рассмотреть, обсудить и оценить осуществимость и влияние идей по каждому из 15 приоритетов местного сообщества. В ходе этого процесса участники Форума подготовят проект заявления, в котором определят, как должны выглядеть предложения для голосования по

каждому приоритету местного сообщества. Для жителей, которые не смогут посетить эти Форумы, будет доступна возможность оставить свой отзыв в режиме онлайн.

*Бюллетень для голосования с 15 предложениями, подготовленными жителями, будет доработан ОРВ и Советом путем рассмотрения и учета соответствующих отзывов онлайн. Управление и соответствующие городские департаменты проведут окончательную оценку целесообразности и определят сметные расходы по каждому предложению для голосования.*



## ГОЛОСОВАНИЕ, ФИНАНСИРОВАНИЕ И РЕАЛИЗАЦИЯ ПРОЕКТА (Янв. - Фев. 2025)

Голосование за предложения по бюджетированию с общественным участием будет проходить очно и онлайн. В бюллетене РВ жители города Бостон в возрасте 11 лет (или 6-ой класс) и старше смогут выбрать до пяти (5) из всего 15 предложений, каждое из которых будет содержать предполагаемую сумму в долларах. Предложения, набравшие наибольшее количество голосов, получают

финансирование в пределах лимита финансирования для конкретного цикла РВ. Власти города и ОРВ объявят победившие предложения вместе с окончательными результатами голосования. Реализация проектов будет контролироваться ОРВ и соответствующими городскими департаментами.



## СВЯЖИТЕСЬ С УПРАВЛЕНИЕМ БЮДЖЕТИРОВАНИЯ С ОБЩЕСТВЕННЫМ УЧАСТИЕМ

Ищите способы принять участие? Обратитесь в Управление бюджетирования с общественным участием!

Веб-сайт: [www.boston.gov/participate](http://www.boston.gov/participate)

Адрес эл. почты: [pb@boston.gov](mailto:pb@boston.gov)

